

Coi lại
10/30/84

Sunday, 21st Oct., 1984

Kính. Gởi?

HỘI GIA-ĐÌNH TỰ-NHÂN CHÍNH-TRỊ VIỆT-NAM

Tôi là Tổng-Tân-Nhiệm hiện tị-nam tại Úc; Nhiệm vừa mua và đọc tờ báo, thì được biết Hội GĐTNCTVN được thành-lập trụ-sở tại Thủ-đô Hoa-Thành-Đôn', và việc lập tờ-sở xin cho các tự cải-tạo viên sang Hoa-Kỳ.

Ba của Nhiệm tên là TÔNG-TÂN-PHÁN, sinh 20/08/1936, tại Cần-Thơ, cấp-bác: Thiếu-Tá, số-quân: 56/103.473, chức vụ: Chánh-sư-vụ số 5 Cục-Mai-Dịch "Mha-Trang".

Đi tù từ 15/08/75 cho đến nay. Hiện đang bị giam tại Ham-Tân (thuộc Rừng-lá)

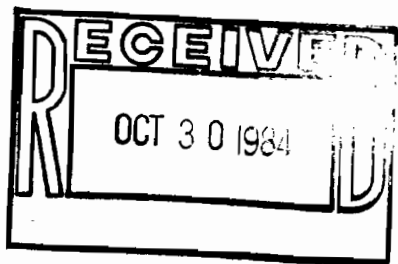
Thật bất-hạnh là Nhiệm hiện đang tị-nam tại Úc, nên việc biết và liên-lạc thư-tử đến Hội có phần chậm trễ.

Hay kính nhờ Hội GĐTNCTVN giúp đỡ để ba Nhiệm có tên trong danh-sách gửi đến Bộ Ngoại-Giao và Quốc-Hội Hoa-Kỳ.

Thành-thật cảm-ơn Hội GĐTNCTVN, rất mong thư hồi-âm từ quý Hội nếu có thể?

Người gởi?

T.T.N.



BY AIR MAIL PAR AVION

AEROGRAMME



Parachuting



AUSTRALIA

40c

TO HỘI GIA-ĐÌNH TỰ NHẬN CHÍNH TRỊ V.N.



Suite D Arlington,

Virginia 22204

COUNTRY OF DESTINATION U.S.A.

SENDER'S NAME AND ADDRESS

TONG TAN NIEM

12 LENTON Pde,

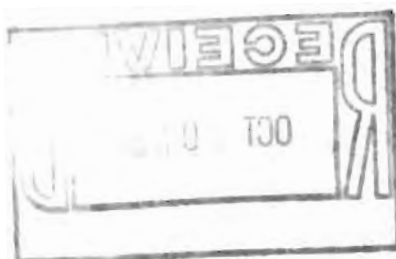
WATERLOO 2017

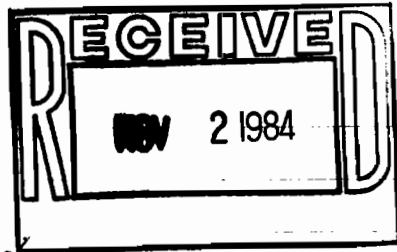
AUSTRALIA Postcode 2017

FOLD SIDE FLAPS FIRST

FOLD SIDE FLAPS FIRST

TO OPEN SLIT HERE FIRST





Chữ hồ sơ bị tước
Đã vô số 11.02-84

Wednesday, 24th Oct, 1984

KÍNH-GOÌ:

HỘI GIA-ĐÌNH TỰ-NHÂN CHÍNH-TRỊ VIỆT-NAM

Được biết địa-chỉ quý-hội được thành-lập giúp-đỡ và việc lập hồ-sơ xin cho các tù cải-tạo-viên sang tị-nam Hoa-Kỳ. Vì vậy Niệm có gởi lá thư aurogramme vào ngày 21/10/84, nhưng sơ thư đến chậm trễ nên hôm nay may mắn phép gởi thêm lá thư báo-đảm này đến quý-hội.

Ba của Niệm tên là TÔNG-TÂN-PHÂN
sinh: 20/08/1936 tại CẦN-THƠ

Số-quân: 56/103.473

Cấp-bậc: Thiếu-tá

Chức vụ trước 30/4/75: Chánh-Sứ-Vụ số 5
Cục Mai-Dịch "Nhà-trang"

Đi tù từ 15/06/75 cho đến nay và đang bị giam tại Hàm-Tân (thuộc rừng-lá)

Niệm đang tị-nam tại Úc nên việc liên lạc và liên-lạc thư từ đến quý-hội có phần chậm trễ, nay kính nhờ hội GĐTNCT giúp-đỡ để ba Niệm có tên trong danh-sách gởi đến Bộ-Ngoại-Giao và Quốc-Hội Hoa-Kỳ.

Thành-thất cảm-ơn Hội GĐTNCTVN,
mong thư hồi âm từ quý-hội nếu có thể.

Người gởi:

Tông Tân Niệm

11/4/84

Air Mail



HOI GIA-DINH TU-NHAN CHINH-TRI VA

Suite D Arlington,
Virginia 22204
U.S.A.



FR: TONG-TAN. NIEM
12 LENTON pde

